KOMISJON

KOMISJONI OTSUS,

15. juuli 2005,

mille järgi ühenduse rahastamine ei kata teatud kulutusi, mida liikmesriigid on teinud Euroopa Põllumajanduse Arendus- ja Tagatisfondi (EAGGF) tagatisrahastust

(teatavaks tehtud numbri K(2005) 2685 all)

(Ainult hollandi-, hispaania-, inglis-, itaalia-, kreeka-, portugali-, prantsus-, saksa- ja taanikeelne tekst on autentsed)

(2005/555/EÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 21. aprilli 1970. aasta määrust (EMÜ) nr 729/70 ühise põllumajanduspoliitika rahastamise kohta, [1] eriti selle artikli 5 lõike 2 punkti c,

võttes arvesse nõukogu 17. mai 1999. aasta määrust (EÜ) nr 1258/1999 ühise põllumajanduspoliitika rahastamise kohta, [2] eriti selle artikli 7 lõiget 4,

olles konsulteerinud fondikomiteega,

ning arvestades järgmist:

(1) Vastavalt komisjoni määruse (EMÜ) nr 729/70 artiklile 5, määruse (EÜ) nr 1258/1999 artiklile 7 ning 7. juuli 1995. aasta määruse (EÜ) nr 1663/95 (millega nähakse ette nõukogu määruse (EMÜ) nr 729/70 kohaldamise üksikasjalikud eeskirjad seoses EAGGFi tagatisrahastu raamatupidamisarvestuse kontrollimise ja heakskiitmisega) [3] artikli 8 lõigetele 1 ja 2 viib komisjon läbi vajalikud kontrollimised, teavitab liikmesriike nende kontrollimiste tulemustest, võtab teatavaks viimaste poolt esitatud märkused, kutsub kokku kahepoolsed läbirääkimised, et jõuda kokkuleppele asjaomaste liikmesriikidega ning teeb viimastele ametlikult teatavaks oma seisukoha, viidates komisjoni 1. juuli 1994. aasta otsusele 94/442/EÜ, millega seatakse sisse lepitusmenetlus Euroopa Põllumajanduse Arendus- ja Tagatisfondi tagatisrahastu raamatupidamisarvestuse kontrollimise ja heakskiitmise raames. [4]

(2) Liikmesriikidel on olnud võimalus taotleda lepitusmenetlust. Teatud juhtudel on seda võimalust kasutatud ning komisjon on võtnud vaatluse alla antud menetluse tulemusena koostatud aruande.

(3) Määruse (EMÜ) nr 729/70 artiklites 2 ja 3 ning määruse (EÜ) nr 1258/1999 artiklis 2 on sätestatud, et rahastada saab ainult eksporditoetusi kolmandatesse riikidesse ja põllumajandustoodete turgude reguleerimiseks ette nähtud sekkumismeetmeid, mis on eraldatud või võetud vastavalt ühenduse normidele ja põllumajandustoodete turu ühise korralduse raames.

(4) Pärast kontrollimisi on kahepoolsete läbirääkimiste tulemustena ja lepitusmenetluste käigus selgitatud välja, et üks osa liikmesriikide poolt deklareeritud kuludest ei ole tingimustele vastavad ning seega ei saa neid rahastada EAGGFi tagatisrahastust.

[1] EÜT L 94, 28.4.1970, lk 13. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1287/95 (EÜT L 125, 8.6.1995, lk 1).
[2] EÜT L 160, 26.6.1999, lk 103.
[3] EÜT L 158, 8.7.1995, lk 6. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 65/2005 (ELT L 77, 23.3.2005, lk 6).
[4] EÜT L 182, 16.7.1994, lk 45. Määrust on viimati muudetud määrusega nr 2001/535/EÜ (EÜT L 193, 17.7.2001, lk 25).

(5) Seega tuleb kindlaks määrata summad, mida ei kaeta EAGGFi tagatisrahastust ning mis ei kuulu ka nende kulutuste alla, mis tehti 24 kuu jooksul, mis eelnesid komisjoni poolt liikmesriikidele tehtud kirjalikule teatisele kontrollimiste tulemustest.

(6) Käesolevas otsuses osutatud juhtumite osas saatis komisjon liikmesriikidele kokkuvõtliku aruande hinnangust nende summade kohta, mida ei rahastata nende mittevastavuse tõttu ühenduse normidele.

(7) Käesolev otsus ei mõjuta finantsjäreldusi, mida komisjon võib teha antud teemat käsitlevate 15. veebruaril 2005. aastal pooleli olevate Euroopa Kohtu otsustele tuginedes,

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

Lisas loetletud kulutusi, mida liikmesriikide akrediteeritud makseasutused on deklareerinud EAGGFi tagatisrahastust rahastatavate kulutustena ei kata ühenduse rahastamine kulutuste mittevastavuse tõttu ühenduse normidele.

Artikkel 2

Käesolev otsus on adresseeritud Belgia Kuningriigile, Taani Kuningriigile, Saksamaa Liitvabariigile, Kreeka Vabariigile, Hispaania Kuningriigile, Prantsuse Vabariigile, Iirimaale, Itaalia Vabariigile, Luksemburgi Suurhertsogiriigile, Madalmaade Kuningriigile, Austria Vabariigile, Portugali Vabariigile ning Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigile.

Brüssel, 15. juuli 2005

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Mariann FISCHER BOEL

LISA

Sektor	Liikmesriik	Eelarvepunkt	Põhjendus	Vääring	Rahastamisest väljajäetavad kulud	Tehtud mahaarvamised	Käesoleva otsuse finantsmõju	Eelarveaasta
Lisatasu loomade eest	AT	21 20, 21 21, 21 25, 21 28	Kindla määraga korrektsioon 5 % – üledeklareeritud mägine söödamaa, pindala mõõtmissüsteemi mittekohaldamine	EUR	– 1 580 413,53	0,00	– 1 580 413,53	2001–2002
	Kokku AT				**– 1 580 413,53**	**0,00**	**– 1 580 413,53**	
Finantsaudit	BE	Muud	Finantskorrektsioon – raamatupidamisarvestuse kinnitamine	EUR	– 73 583,84	0,00	– 73 583,84	2002
	Kokku BE				**– 73 583,84**	**0,00**	**– 73 583,84**	
Finantsaudit	DE	21 20, 21 24, 23 20	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 300 160,13	– 332 346,61	32 186,48	2003
Finantsaudit	DE	Muud	Finantskorrektsioon – raamatupidamisarvestuse kinnitamine	EUR	– 1 179 506,70	0,00	– 1 179 506,70	2002
	Kokku DE				**– 1 479 666,83**	**– 332 346,61**	**– 1 147 320,22**	
Lisatasu loomade eest	DK	21 24, 21 28	2002. aasta kohta esitatud ekslikud statistilised andmed, määruse (EMÜ) nr 3887/92 mittetäitmine, ebapiisav riskianalüüs	DKK	– 1 385 375,53	0,00	– 1 385 375,53	2002–2003
Finantsaudit	DK	21 25	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	DKK	– 208 243,99	– 208 243,99	0,00	2003
	Kokku DK				**– 1 593 619,52**	**– 208 243,99**	**– 1 385 375,53**	
Puu– ja köögiviljad	GR	15 15	Mitmeaastased lepingud: erifinantskorrektsioon – miinimumkoguseid ei saavutatud. Aastased ja mitmeaastased lepingud: kindla määraga finantskorrektsioon 5 % – töötlemiseks tarnitud kogused olid lepingulistest kogustest väiksemad	EUR	– 330 595,00	0,00	– 330 595,00	2000–2001

Sektor	Liikmesriik	Eelarvepunkt	Põhjendus	Vääring	Rahastamisest väljajäetavad kulud	Tehtud mahaarvamised	Käesoleva otsuse finantsmõju	Eelarveaasta
Lisatasu loomade eest	GR	21 25	Deklareeritud kogukulutuste väljajätmine – puudub kvaliteedikontroll, et määrata kindlaks loomkoormust, puudub kontroll ekstensiivistamistoetuse üle, puudulikud menetlused ekstensiivistamistoetuse saamise õiguse kindlakstegemiseks, mille puhul on arvesse võetud toetuse saamise tingimustele mittevastavat maad, puudub kinnitus sanktsioonide kohta	EUR	– 34 530 717,69	0,00	– 34 530 717,69	2001–2003
Põllukultuurid	GR	10 40–10 62, 13 10, 18 58	Kindla määraga korrektsioon 5 % – ühtse haldus– ja kontrollisüsteemi mittetäielik rakendamine, olulised kontrollielemendid ei toimi täielikult	EUR	– 25 437 255,00	0,00	– 25 437 255,00	2003
	Kokku GR				**– 60 298 567,69**	**0,00**	**– 60 298 567,69**	
Puu– ja köögiviljad	ES	15 07	Kindla määraga korrektsioon 10 % – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 13 341 081,60	0,00	– 13 341 081,60	2000–2001
Puu– ja köögiviljad	ES	15 01, 15 02, 15 11, 15 12, 15 15, 314	Kindla määraga korrektsioon 5 % – puudused Andaluusia ametiasutuste kontrollisüsteemis. Korrektsioon 2 % töötlemissektori meetmete puhul. Kindla määraga korrektsioon 10 % – ettenähtud sanktsioonide määramata jätmine	EUR	– 1 821 776,35	0,00	– 1 821 776,35	1999–2001
Puu– ja köögiviljad	ES	15 02	Ühenduse rahastamisest väljajäetavad kulud – tasakaalustamata rakenduskavad, ebapiisavad keskkonnaalased meetmed	EUR	– 2 902 219,77	0,00	– 2 902 219,77	2000–2002
Piim	ES	20 71	Komisjoni 5. veebruari 2001. aasta otsuse 2001/137/EÜ kehtetuks tunnistamine, Hispaaniale tagasimakstav summa	EUR	14 582 115,50	0,00	14 582 115,50	1996
Riiklik ladustamine	ES	32 20	Korrektsiooni skaala: vastavalt määruse (EÜ) nr 296/96 artiklis 4 sätestatule – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 1 479 326,74	0,00	– 1 479 326,74	2000–2002
Vein ja tubakas	ES	16 50	Kindla määraga korrektsioon 100 % – määruse (EÜ) nr 1493/99 mittetäitmine	EUR	– 4 790 799,61	0,00	– 4 790 799,61	2001–2003

Sektor	Liikmesriik	Eelarvepunkt	Põhjendus	Vääring	Rahastamisest väljajäetavad kulud	Tehtud mahaarvamised	Käesoleva otsuse finantsmõju	Eelarveaasta
Lisatasu loomade eest	ES	21 20, 21 21, 21 22, 21 24, 21 25, 21 28	Kindla määraga korrektsioon 5 % – kohapealsete kontrollide ebapiisav tase	EUR	– 3 066 016,28	0,00	– 3 066 016,28	2002–2003
Mesi	ES	23 20	Kindla määraga korrektsioon 5 % – ebapiisav kontroll, kohapealsete kontrollide arvu ei ole suurendatud, käibemaksu alusetu sissenõudmine	EUR	– 71 495,57	0,00	– 71 495,57	2002–2003
	Kokku ES				**– 12 890 600,42**	**0,00**	**– 12 890 600,42**	
Puu– ja köögiviljad	FR	15 01, 15 02, 15 09, 15 12, 314	Kindla määraga korrektsioon 100 % ja kindla määraga korrektsioon 10 % – kontrollisüsteemi puuduste tunnistamine. Kindla määraga korrektsioon 5 % – turult kõrvaldatavate toodetega seotud toimingud: kontrollisüsteemi puudused. Kindla määraga korrektsioon 10 % – sanktsioonide määramata jätmine	EUR	– 63 792 464,12	0,00	– 63 792 464,12	1999–2002
Puu– ja köögiviljad	FR	15 02	Kindla määraga korrektsioon 2 % – rakendusfondide panuse arvutamisel on kasutatud kindlat summat ja ekslikku arvutusmeetodit	EUR	– 2 669 660,60	0,00	– 2 669 660,60	2000–2003
Finantsaudit	FR	12 10, 15 02, 16 10, 21 21, 21 24, 21 25, 21 28	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 5 648 423,18	– 5 648 423,18	0,00	2003
	Kokku FR				**– 72 110 547,90**	**– 5 648 423,18**	**– 66 462 124,72**	
Kalandus	IE	26 10	Kindla määraga korrektsioon 2 % – kalade turult kõrvaldamisega seotud nõuetekohase kontrolli puudumine. Kindla määraga korrektsioon 5 % – ebapiisav kontroll inimtoiduks kõlbmatute kaupade üle. Kindla määraga korrektsioon 10 % – puudused laovarudes. Erikorrektsioon – pärast tähtaega saadud nõuded	EUR	– 582 331,61	0,00	– 582 331,61	2001–2003

Sektor	Liikmesriik	Eelarvepunkt	Põhjendus	Vääring	Rahastamisest väljajäetavad kulud	Tehtud mahaarvamised	Käesoleva otsuse finantsmõju	Eelarveaasta
Finantsaudit	IE	21 25, 22 21	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 625 136,09	– 625 136,09	0,00	2003
	Kokku IE				**– 1 207 467,70**	**– 625 136,09**	**– 582 331,61**	
Puu– ja köögiviljad	IT	15 02	Korrektsiooni skaala: vastavalt määruse (EÜ) nr 296/96 artiklis 4 sätestatule – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 1 223 457,00	0,00	– 1 223 457,00	2002
Mesi	IT	23 20	Kindla määraga korrektsioon 5 % aastatel 2001 ja 2002, 2 % aastal 2003 – ebapiisav kontroll, ebapiisavad tõendid makseasutuse järelevalve kohta, toetuskõlbmatud kulud, mis nõutakse sisse fondilt	EUR	– 582 226,79	0,00	– 582 226,79	2001–2003
Finantsaudit	IT	Muud	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 28 852 472,77	– 29 264 364,26	411 891,49	2002
	Kokku IT				**– 30 658 156,56**	**– 29 264 364,26**	**– 1 393 792,30**	
Lisatasu loomade eest	LU	22 20, 22 21, 22 22	Kindla määraga korrektsioon 5 % – ebapiisav tähelepanu toetuse saamise tingimustele vastamise osas, tõendavate dokumentide kontrolli puudumine, kontrollimistest liiga vara teatamine, loomade asukoha kontrollimise puudumine	EUR	– 13 978,14	0,00	– 13 978,14	2002–2004
Põllukultuurid	LU	10 40–10 60, 10 62, 13 10	Kindla määraga korrektsioon 2 % – jätkuvad puudused kohapealsete kontrollide korraldamises, hilinenud kohapealsed kontrollimised, puudused abisummade arvutamises, vale vähendamismäära kohaldamine	EUR	– 621 471,00	0,00	– 621 471,00	2000–2002
Maaelu areng	LU	40 40	Korrektsioon – toetuse saamise tingimustele vastamise nõuete mittejärgimine	EUR	– 122 153,00	0,00	– 122 153,00	2002
Finantsaudit	LU	21 28	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	0,00	– 1 523 705,30	1 523 705,30	2003
	Kokku LU				**– 757 602,14**	**– 1 523 705,30**	**766 103,16**	
Lisatasu loomade eest	NL	22 20, 22 21, 22 22	Kindla määraga korrektsioon 2 % – karjaregistrite ebapiisav rakendamine	EUR	– 676 571,03	0,00	– 676 571,03	2002–2004

Sektor	Liikmesriik	Eelarvepunkt	Põhjendus	Vääring	Rahastamisest väljajäetavad kulud	Tehtud mahaarvamised	Käesoleva otsuse finantsmõju	Eelarveaasta
Finantsaudit	NL	10 49, 18 00, 21 20, 21 24, 21 25, 21 28	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 763 843,83	– 1 317 551,36	553 707,53	2003
	Kokku NL				**– 1 440 414,86**	**– 1 317 551,36**	**– 122 863,50**	
Lisatasu loomad eest	PT	21 20, 21 21, 21 22, 21 24, 21 25, 21 28	Kindla määraga korrektsioon 5 % sissenõudmisaastal 2000, 2 % sissenõudmisaastal 2001, 5 % sissenõudmisaastatel 2002 ja 2003 – puudused identifitseerimis– ja registreerimissüsteemis, nõuete ebapiisav kontroll, nõrgad haldusalased ristkontrollid	EUR	– 6 805 576,11	0,00	– 6 805 576,11	2001–2004
Lisatasu loomad eest	PT	22 20, 22 21, 22 22	Kindla määraga korrektsioon 5 % (2 % teatud piirkondade puhul 2001. aastal) – karjaregistrite ebapiisav rakendamine, kohapealsete kontrollide ebapiisav arv	EUR	– 5 103 616,08	0,00	– 5 103 616,08	2001–2003
Finantsaudit	PT	16 30	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	EUR	– 24 809,86	– 24 809,86	0,00	2003
	Kokku PT				**– 11 934 002,05**	**– 24 809,86**	**– 11 909 192,19**	
Sekkumisladu	UK	38 00	Korrektsiooni skaala: vastavalt määruse (EÜ) nr 296/96 artiklis 4 sätestatule – maksetähtaegade eiramine	GBP	– 523 063,45	0,00	– 523 063,45	2002
Finantsaudit	UK	Muud	Korrektsioon – määruse (EÜ) nr 1258/99 kohaldamine – maksetähtaegade eiramine	GBP	– 34 151 974,35	– 34 151 974,35	0,00	2003
	Kokku UK				**– 34 675 037,80**	**– 34 151 974,35**	**– 523 063,45**	